

# Jurnalul Oficial

## al Uniunii Europene

L 209

Ediția în limba română

Legislație

Anul 50  
9 august 2007

Cuprins

IV *Alte acte*

SPAȚIUL ECONOMIC EUROPEAN

Comitetul mixt al SEE

- ★ Decizia nr. 1/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE ..... 1
- ★ Decizia nr. 2/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE ..... 3
- ★ Decizia nr. 3/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE ..... 5
- ★ Decizia nr. 4/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) și a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 8
- ★ Decizia nr. 5/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 10
- ★ Decizia nr. 6/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 11
- ★ Decizia nr. 7/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 13
- ★ Decizia nr. 8/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 15
- ★ Decizia nr. 9/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 16
- ★ Decizia nr. 10/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 17
- ★ Decizia nr. 11/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE ..... 18

Preț: 18 EUR

*(continuare în pagina următoare)*

RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.

|   |    |
|---|----|
| ★ Decizia nr. 12/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 20 |
| ★ Decizia nr. 13/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 22 |
| ★ Decizia nr. 14/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 24 |
| ★ Decizia nr. 15/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 26 |
| ★ Decizia nr. 16/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE .....  | 28 |
| ★ Decizia nr. 17/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 30 |
| ★ Decizia nr. 18/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 32 |
| ★ Decizia nr. 19/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE .....  | 34 |
| ★ Decizia nr. 20/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei IX (Servicii financiare) și a anexei XXII (Dreptul societăților comerciale) la Acordul SEE .....   | 36 |
| ★ Decizia nr. 21/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei IX (Servicii financiare) la Acordul SEE .....  | 38 |
| ★ Decizia nr. 22/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XI (Servicii de telecomunicații) la Acordul SEE .....  | 40 |
| ★ Decizia nr. 23/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE .....   | 42 |
| ★ Decizia nr. 24/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE .....   | 44 |
| ★ Decizia nr. 25/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE .....   | 45 |
| ★ Decizia nr. 26/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE .....   | 46 |
| ★ Decizia nr. 27/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE .....   | 48 |
| ★ Decizia nr. 28/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XV (Ajutoare de stat) la Acordul SEE .....   | 50 |
| ★ Decizia nr. 29/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XV (Ajutoare de stat) la Acordul SEE .....   | 52 |
| ★ Decizia nr. 30/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XVIII (Sănătate și securitate la locul de muncă, dreptul muncii și egalitatea de tratament pentru femei și bărbați) la Acordul SEE ..... | 54 |
| ★ Decizia nr. 31/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XVIII (Sănătate și securitate la locul de muncă, dreptul muncii și egalitatea de tratament pentru femei și bărbați) la Acordul SEE ..... | 56 |
| ★ Decizia nr. 32/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE .....  | 58 |
| ★ Decizia nr. 33/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE .....  | 60 |
| ★ Decizia nr. 34/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE .....  | 62 |
| ★ Decizia nr. 35/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE .....  | 63 |

|  |    |
|--|----|
| ★ Decizia nr. 36/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE .....   | 65 |
| ★ Decizia nr. 37/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XXI (Statistică) la Acordul SEE .....   | 66 |
| ★ Decizia nr. 38/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XXI (Statistică) la Acordul SEE .....   | 68 |
| ★ Decizia nr. 39/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE .....                       | 70 |
| ★ Decizia nr. 40/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE ..... | 72 |
| ★ Decizia nr. 41/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE ..... | 74 |
| ★ Decizia nr. 42/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE .....  | 76 |
| ★ Decizia nr. 43/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE .....  | 78 |
| ★ Decizia nr. 44/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE .....  | 80 |
| ★ Decizia nr. 45/2007 a Comitetului mixt al SEE din 27 aprilie 2007 de modificare a anexei XXII (Dreptul societăților comerciale) la Acordul SEE .....                         | 82 |

## IV

*(Alte acte)*

## SPAȚIUL ECONOMIC EUROPEAN

## COMITETUL MIXT AL SEE

## DECIZIA NR. 1/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 27 aprilie 2007

## de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa I la acord a fost modificată prin Decizia nr. 141/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2006/130/CE a Comisiei din 10 februarie 2006 de modificare a Deciziei 98/536/CE de stabilire a listei laboratoarelor naționale de referință pentru detectarea reziduurilor <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Decizia 2006/117/CE a Comisiei din 3 februarie 2006 de modificare a Deciziilor 2001/881/CE și 2002/459/CE cu privire la lista punctelor de control la frontieră <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (4) Decizia 2006/214/CE a Comisiei din 7 martie 2006 de modificare a anexelor I și II la Decizia 2002/308/CE de stabilire a listelor cu zonele și fermele piscicole autorizate în ceea ce privește septicemia hemoragică virală (SHV) sau necroza hematopoietică infecțioasă (NHI), sau ambele boli <sup>(4)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (5) Decizia 2006/272/CE a Comisiei din 5 aprilie 2006 de modificare a Deciziei 2004/453/CE privind Suedia și Regatul Unit <sup>(5)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (6) Prezenta decizie nu se aplică pentru Liechtenstein,

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 6.

<sup>(2)</sup> JO L 52, 23.2.2006, p. 25.

<sup>(3)</sup> JO L 53, 23.2.2006, p. 1.

<sup>(4)</sup> JO L 80, 17.3.2006, p. 46.

<sup>(5)</sup> JO L 99, 7.4.2006, p. 31.

DECIDE:

*Articolul 1*

Capitolul I din anexa I la acord se modifică după cum urmează:

1. La punctele 39 (Decizia 2001/881/CE a Comisiei) și 46 (Decizia 2002/459/CE a Comisiei) în partea 1.2 se adaugă liniuța următoare:

„— **32006 D 0117**: Decizia 2006/117/CE a Comisiei din 3 februarie 2006 (JO L 53, 23.2.2006, p. 1).”

2. La punctul 66 (Decizia 2002/308/CE a Comisiei) în partea 4.2 se adaugă liniuța următoare:

„— **32006 D 0214**: Decizia 2006/214/CE a Comisiei din 7 martie 2006 (JO L 80, 17.3.2006, p. 46).”

3. La punctul 79 (Decizia 2004/453/CE a Comisiei) în partea 4.2 se adaugă următorul text:

„astfel cum a fost modificată prin:

— **32006 D 0272**: Decizia 2006/272/CE a Comisiei din 5 aprilie 2006 (JO L 99, 7.4.2006, p. 31).”

4. La punctul 39 (Decizia 98/536/CE a Comisiei) în partea 6.2 se adaugă liniuța următoare:

„— **32006 D 0130**: Decizia 2006/130/CE a Comisiei din 10 februarie 2006 (JO L 52, 23.2.2006, p. 25).”

*Articolul 2*

Textele Deciziilor 2006/130/CE, 2006/117/CE, 2006/214/CE și 2006/272/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 2/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa I la acord a fost modificată prin Decizia nr. 141/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2003/724/CE a Comisiei din 10 octombrie 2003 de derogare temporară de la Directiva 82/894/CEE în ceea ce privește frecvența de notificare a focarelor primare de encefalopatie spongiformă bovină <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Decizia 2004/216/CE a Comisiei din 1 martie 2004 de modificare a Directivei 82/894/CEE a Consiliului privind notificarea maladiilor la animale în cadrul Comunității pentru a include anumite boli ecvine și anumite boli ale albinelor în lista bolilor cu notificare obligatorie <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (4) Prezenta decizie nu se aplică pentru Liechtenstein,

DECIDE:

*Articolul 1*

Capitolul I din anexa I la acord se modifică după cum urmează:

1. La punctul 10 (Directiva 82/894/CEE a Consiliului) în partea 3.1 se adaugă următoarea liniuță:  
„— **32004 D 0216**: Decizia 2004/216/CE a Comisiei din 1 martie 2004 (JO L 67, 5.3.2004, p. 27).”
2. La punctul 10 (Directiva 82/894/CEE a Consiliului) în partea 3.1 se adaugă următorul text modificat:  
„În sensul prezentului acord, dispozițiile directivei se citesc cu următoarea adaptare:  
Prezentul act se aplică și Islandei.”
3. După punctul 33 (Decizia 2005/393/CE a Comisiei) în partea 3.2 se inserează următorul punct:  
„34. **32003 D 0724**: Decizia 2003/724/CE a Comisiei din 10 octombrie 2003 de derogare temporară de la Directiva 82/894/CEE în ceea ce privește frecvența de notificare a focarelor primare de encefalopatie spongiformă bovină (JO L 260, 11.10.2003, p. 36).”

*Articolul 2*

Textele Deciziilor 2003/724/CE și 2004/216/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 6.

<sup>(2)</sup> JO L 260, 11.10.2003, p. 36.

<sup>(3)</sup> JO L 67, 5.3.2004, p. 27.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 3/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa I la acord a fost modificată prin Decizia nr. 142/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1284/2006 al Comisiei din 29 august 2006 privind autorizarea permanentă a anumitor aditivi din hrana animalelor <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1443/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea permanentă a unor aditivi din furaje, precum și autorizarea pe o perioadă de zece ani a unui coccidiostatic <sup>(3)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 1444/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea *Bacillus subtilis* C-3102 (Calsporin) ca aditiv pentru furaje <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (5) Regulamentul (CE) nr. 1445/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1200/2005 în ceea ce privește autorizarea aditivului în furaje „*Bacillus cereus* var. *toyoi*”, aparținând grupei microorganismelor <sup>(5)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (6) Regulamentul (CE) nr. 1446/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea *Enterococcus faecium* (Biomim IMB52) ca aditiv în furaje <sup>(6)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (7) Regulamentul (CE) nr. 1447/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea unei noi utilizări a preparatului *Saccharomyces cerevisiae* (Biosaf SC 47) ca aditiv pentru furaje <sup>(7)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (8) Directiva 2006/77/CE a Comisiei din 29 septembrie 2006 de modificare a anexei I la Directiva 2002/32/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind conținuturile maxime de compuși organoclorați din furaje <sup>(8)</sup> trebuie încorporată în acord,

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 8.

<sup>(2)</sup> JO L 235, 30.8.2006, p. 3.

<sup>(3)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 12.

<sup>(4)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 19.

<sup>(5)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 22.

<sup>(6)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 25.

<sup>(7)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 28.

<sup>(8)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 53.



DECIDE:

### Articolul 1

Capitolul II din anexa I la acord se modifică după cum urmează:

1. Se introduc următoarele puncte după punctul 1zzw [Regulamentul (CE) nr. 773/2006 al Comisiei]:

„1zzx. **32006 R 1284**: Regulamentul (CE) nr. 1284/2006 al Comisiei din 29 august 2006 privind autorizarea permanentă a anumitor aditivi din hrana animalelor (JO L 235, 30.8.2006, p. 3).

1zzy. **32006 R 1443**: Regulamentul (CE) nr. 1443/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea permanentă a unor aditivi din furaje, precum și autorizarea pe o perioadă de zece ani a unui coccidiostatic (JO L 271, 30.9.2006, p. 12).

1zzz. **32006 R 1444**: Regulamentul (CE) nr. 1444/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea *Bacillus subtilis* C-3102 (Calsporin) ca aditiv pentru furaje (JO L 271, 30.9.2006, p. 19).

1zzza. **32006 R 1446**: Regulamentul (CE) nr. 1446/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea *Enterococcus faecium* (Biomin IMB52) ca aditiv pentru furaje (JO L 271, 30.9.2006, p. 25).

1zzzb. **32006 R 1447**: Regulamentul (CE) nr. 1447/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 privind autorizarea unei noi utilizări a preparatului *Saccharomyces cerevisiae* (Biosaf SC 47) ca aditiv pentru furaje (JO L 271, 30.9.2006, p. 28).”

2. Se introduce următorul text la punctul 1zzm [Regulamentul (CE) nr. 1200/2005 al Comisiei]:

„astfel cum a fost modificat prin:

— **32006 R 1445**: Regulamentul (CE) nr. 1445/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 (JO L 271, 30.9.2006, p. 22).”

3. La punctul 33 (Directiva 2002/32/CE a Parlamentului European și a Consiliului) se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0077**: Directiva 2006/77/CE a Comisiei din 29 septembrie 2006 (JO L 271, 30.9.2006, p. 53).”

### Articolul 2

Textele Regulamentelor (CE) nr. 1284/2006, (CE) nr. 1443/2006, (CE) nr. 1444/2006, (CE) nr. 1445/2006, (CE) nr. 1446/2006 și (CE) nr. 1447/2006 și Directivei 2006/77/EC în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

### Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

## DECIZIA NR. 4/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 27 aprilie 2007

de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) și a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa I la acord a fost modificată prin Decizia nr. 142/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(2)</sup>.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului din 23 februarie 2005 privind conținuturile maxime aplicabile reziduurilor de pesticide din sau de pe produse alimentare și hrana de origine vegetală și animală pentru animale și de modificare a Directivei 91/414/CEE <sup>(3)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 178/2006 al Comisiei din 1 februarie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului prin întocmirea anexei I în care sunt prevăzute produsele alimentare și hrana pentru animale al căror conținut de reziduuri de pesticide face obiectul unor limite maxime <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord.

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexele I și II la acord se modifică după cum urmează:

1. La capitolul II, după punctul 39 [Regulamentul (CE) nr. 316/2003 al Comisiei] din anexa I la acord se inserează următorul punct:  

„40. **32005 R 0396**: Regulamentul (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului din 23 februarie 2005 privind conținuturile maxime aplicabile reziduurilor de pesticide din sau de pe produse alimentare și hrana de origine vegetală și animală pentru animale și de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului (JO L 70, 16.3.2005, p. 1), astfel cum a fost modificat prin:

— **32006 R 0178**: Regulamentul (CE) nr. 178/2006 al Comisiei din 1 februarie 2006 (JO L 29, 2.2.2006, p. 3).”
2. La capitolul XII, după punctul 54zzx [Regulamentul (CE) nr. 627/2006 al Comisiei] din anexa II la acord se inserează următorul punct:  

„54zzy. **32005 R 0396**: Regulamentul (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului din 23 februarie 2005 privind conținuturile maxime aplicabile reziduurilor de pesticide din sau de pe produse alimentare și hrana de origine vegetală și animală pentru animale și de modificare a Directivei 91/414/CEE (JO L 70, 16.3.2005, p. 1), astfel cum a fost modificat prin:

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 8.

<sup>(2)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

<sup>(3)</sup> JO L 70, 16.3.2005, p. 1.

<sup>(4)</sup> JO L 29, 2.2.2006, p. 3.

— **32006 R 0178**: Regulamentul (CE) nr. 178/2006 al Comisiei din 1 februarie 2006 (JO L 29, 2.2.2006, p. 3).”

3. Se adaugă următoarea liniuță la punctul 12a (Directiva 91/414/CEE a Consiliului) al capitolului XV din anexa II la acord:

„— **32005 R 0396**: Regulamentul (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului (JO L 70, 16.3.2005, p. 1).”

#### Articolul 2

Textele Regulamentelor (CE) nr. 396/2005 și (CE) nr. 178/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

#### Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

#### Articolul 4

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

## DECIZIA NR. 5/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 27 aprilie 2007

de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 144/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/72/CE a Comisiei din 18 august 2006 de modificare în sensul adaptării la progresul tehnic a Directivei 97/24/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind unele componente și caracteristici ale autovehiculelor cu două sau trei roți <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarea liniuță la punctul 45x (Directiva 97/24/CE a Parlamentului European și a Consiliului) al capitolului I din anexa II la acord:

„— **32006 L 0072:** Directiva 2006/72/CE a Comisiei din 18 august 2006 (JO L 227, 19.8.2006, p. 43).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/72/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 11.

<sup>(2)</sup> JO L 227, 19.8.2006, p. 43.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 6/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 43/2005 a Comitetului mixt al SEE din 11 martie 2005 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/42/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 17 mai 2006 privind echipamentele tehnice și de modificare a Directivei 95/16/CE (reformare) <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Directiva 2006/42/CE abrogă Directiva 98/37/CE <sup>(3)</sup>, care este încorporată în acord și care se abrogă, în consecință, în cadrul acordului, de la 29 decembrie 2009,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul III punctul 5 (Directiva 95/16/CE a Parlamentului European și a Consiliului) din anexa II la acord se adaugă următorul text:

„astfel cum a fost modificată prin:

- **32006 L 0042:** Directiva 2006/42/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 17 mai 2006 (JO L 157, 9.6.2006, p. 24).”

*Articolul 2*

Capitolul XXIV din anexa II la acord se modifică după cum urmează:

1. Se inserează următorul punct după punctul 1b (Directiva 2000/9/CE a Parlamentului European și a Consiliului):  
  
„1c. **32006 L 0042:** Directiva 2006/42/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 17 mai 2006 privind echipamentele tehnice și de modificare a Directivei 95/16/CE (reformare) (JO L 157, 9.6.2006, p. 24).”
2. Textul de la punctul 1 (Directiva 98/37/CE a Parlamentului European și a Consiliului) se anulează de la 29 decembrie 2009.

*Articolul 3*

Textele Directivei 2006/42/CE, în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

<sup>(1)</sup> JO L 198, 28.7.2005, p. 45.

<sup>(2)</sup> JO L 157, 9.6.2006, p. 24.

<sup>(3)</sup> JO L 207, 23.7.1998, p. 1.

*Articolul 4*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 5*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 7/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/59/CE a Comisiei din 28 iunie 2006 de modificare a anexelor la Directivele 76/895/CEE, 86/362/CEE, 86/363/CEE și 90/642/CEE ale Consiliului cu privire la limitele maxime aplicabile pentru reziduurile de carbaril, deltametrin, endosulfan, fenitroton, metidation și oxamil <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Directiva 2006/60/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 de modificare a anexelor la Directiva 90/642/CEE a Consiliului privind conținuturile maxime pentru reziduurile de trifloxistrobin, tiabendazol, abamectin, benomil, carbendazim, tiofanat-metil, miclobutanil, glifosat, trimetilsulfoniu, fenpropimorf și cloromequat <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (4) Directiva 2006/61/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 de modificare a anexelor la Directivele 86/362/CEE, 86/363/CEE și 90/642/CEE ale Consiliului privind conținuturile maxime de reziduuri de atrazin, de azinfos-etil, de ciflutrin, de etefon, de fention, de metamidofos, de metomil, de paraquat și de triazofos <sup>(4)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (5) Directiva 2006/62/CE a Comisiei din 12 iulie 2006 de modificare a anexelor la Directivele 76/895/CEE, 86/362/CEE, 86/363/CEE și 90/642/CEE ale Consiliului privind conținuturile maxime de reziduuri de desmedifam, fenmedifam și clorfenvinfos <sup>(5)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Capitolul XII din anexa II la acord se modifică după cum urmează:

1. La punctele 13 (Directiva 76/895/CEE a Consiliului), 38 (Directiva 86/362/CEE a Consiliului), 39 (Directiva 86/363/CEE a Consiliului) și 54 (Directiva 90/642/CEE a Consiliului) se adaugă următoarele liniuțe:

„— **32006 L 0059**: Directiva 2006/59/CE a Comisiei din 28 iunie 2006 (JO L 175, 29.6.2006, p. 61);

— **32006 L 0062**: Directiva 2006/62/CE a Comisiei din 12 iulie 2006 (JO L 206, 27.7.2006, p. 27).”

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

<sup>(2)</sup> JO L 175, 29.6.2006, p. 61.

<sup>(3)</sup> JO L 206, 27.7.2006, p. 1.

<sup>(4)</sup> JO L 206, 27.7.2006, p. 12.

<sup>(5)</sup> JO L 206, 27.7.2006, p. 27.



2. La punctele 38 (Directiva 86/362/CEE a Consiliului), 39 (Directiva 86/363/CEE a Consiliului) și 54 (Directiva 90/642/CEE a Consiliului) se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0061**: Directiva 2006/61/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 (JO L 206, 27.7.2006, p. 12).”

3. La punctul 54 (Directiva 90/642/CEE a Consiliului) se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0060**: Directiva 2006/60/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 (JO L 206, 27.7.2006, p. 1).”

#### *Articolul 2*

Textele Directivelor 2006/59/CE, 2006/60/CE, 2006/61/CE și 2006/62/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

#### *Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

#### *Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 8/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/53/CE a Comisiei din 7 iunie 2006 de modificare a Directivei 90/642/CEE a Consiliului privind conținuturile maxime de reziduuri de fenbutatin oxid, fenhexamid, ciazofamid, linuron, triadimefon/triadimenol, pimetrozină și piraclostrobin <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul XII punctul 54 (Directiva 90/642/CEE a Consiliului) din anexa II la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0053**: Directiva 2006/53/CE a Comisiei din 7 iunie 2006 (JO L 154, 8.6.2006, p. 11).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/53/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

---

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

<sup>(2)</sup> JO L 154, 8.6.2006, p. 11.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

## DECIZIA NR. 9/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 27 aprilie 2007

## de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 780/2006 al Comisiei din 24 mai 2006 de modificare a anexei VI la Regulamentul (CEE) nr. 2092/91 al Consiliului privind metoda de producție agricolă ecologică și indicarea acestora pe produsele agricole și alimentare <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul XII punctul 54b [Regulamentul (CEE) nr. 2092/91 al Consiliului] din anexa II la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 0780**: Regulamentul (CE) nr. 780/2006 al Comisiei din 24 mai 2006 (JO L 137, 25.5.2006, p. 9).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 780/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

<sup>(2)</sup> JO L 137, 25.5.2006, p. 9.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 10/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 956/2006 al Comisiei din 28 iunie 2006 de modificare a Regulamentului (CEE) nr. 94/92 privind lista țărilor terțe din care trebuie să provină anumite produse agricole obținute prin metode de producție ecologică pentru a putea fi comercializate în Comunitate <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul XII punctul 54b [Regulamentul (CEE) nr. 2092/91 al Consiliului] din anexa II la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 0956**: Regulamentul (CE) nr. 956/2006 al Comisiei din 28 iunie 2006 (JO L 175, 29.6.2006, p. 41).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 956/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

---

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

<sup>(2)</sup> JO L 175, 29.6.2006, p. 41.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 11/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 148/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1231/2006 al Comisiei din 16 august 2006 de modificare a anexelor I și II la Regulamentul (CEE) nr. 2377/90 al Consiliului de stabilire a unei proceduri comunitare pentru stabilirea limitelor maxime de reziduuri de medicamente de uz veterinar în alimentele de origine animală în ceea ce privește ceftiofurul, precum și monooleatul și trioleatul de polioxietilenă sorbitan <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarea liniuță la punctul 14 [Regulamentul (CEE) nr. 2377/90 al Consiliului] din capitolul XIII din anexa II la acord:

„— **32006 R 1231**: Regulamentul (CE) nr. 1231/2006 al Comisiei din 16 august 2006 (JO L 225, 17.8.2006, p. 3).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1231/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 18.

<sup>(2)</sup> JO L 225, 17.8.2006, p. 3.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 12/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 148/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1451/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 de modificare a anexelor I și II la Regulamentul (CEE) nr. 2377/90 al Consiliului de stabilire a unei proceduri comunitare pentru stabilirea limitelor maxime ale reziduurilor de medicamente de uz veterinar în alimentele de origine animală în ceea ce privește fluazuronul, nitritul de sodiu și peforelinul <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarea liniuță la punctul 14 [Regulamentul (CEE) nr. 2377/90 al Consiliului] din capitolul XIII din anexa II la acord:

„— **32006 R 1451**: Regulamentul (CE) nr. 1451/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 (JO L 271, 30.9.2006, p. 37).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1451/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 18.

<sup>(2)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 37.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 13/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 117/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/45/CE a Comisiei din 16 mai 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului cu privire la specificarea substanței active propoxicarbazon <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Directiva 2006/41/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului în vederea înscrierii substanțelor active clotianidin și petoxamid <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (4) Directiva 2006/64/CE a Comisiei din 18 iulie 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului în vederea înscrierii substanțelor active clopiralid, ciprodinil, fosetil și trinexapac <sup>(4)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (5) Directiva 2006/74/CE a Comisiei din 21 august 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului în vederea înscrierii substanțelor active diclorprop-P, metconazol, pirimetanil și triclopir <sup>(5)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (6) Directiva 2006/75/CE a Comisiei din 11 septembrie 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului în vederea înscrierii substanței active dimoxistrobină <sup>(6)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (7) Directiva 2006/76/CE a Comisiei din 22 septembrie 2006 de modificare a Directivei 91/414/CEE a Consiliului cu privire la specificarea substanței active clorotalonil <sup>(7)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarele liniuțe la punctul 12a (Directiva 91/414/CEE a Consiliului) al capitolului XV din anexa II la acord:

„— **32006 L 0045**: Directiva 2006/45/CE a Comisiei din 16 mai 2006 (JO L 130, 18.5.2006, p. 27);

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 40.

<sup>(2)</sup> JO L 130, 18.5.2006, p. 27.

<sup>(3)</sup> JO L 187, 8.7.2006, p. 24.

<sup>(4)</sup> JO L 206, 27.7.2006, p. 107.

<sup>(5)</sup> JO L 235, 30.8.2006, p. 17.

<sup>(6)</sup> JO L 248, 12.9.2006, p. 3.

<sup>(7)</sup> JO L 263, 23.9.2006, p. 9.

- **32006 L 0041**: Directiva 2006/41/CE a Comisiei din 7 iulie 2006 (JO L 187, 8.7.2006, p. 24);
- **32006 L 0064**: Directiva 2006/64/CE a Comisiei din 18 iulie 2006 (JO L 206, 27.7.2006, p. 107);
- **32006 L 0074**: Directiva 2006/74/CE a Comisiei din 21 august 2006 (JO L 235, 30.8.2006, p. 17);
- **32006 L 0075**: Directiva 2006/75/CE a Comisiei din 11 septembrie 2006 (JO L 248, 12.9.2006, p. 3);
- **32006 L 0076**: Directiva 2006/76/CE a Comisiei din 22 septembrie 2006 (JO L 263, 23.9.2006, p. 9).”

#### Articolul 2

Textele Directivelor 2006/45/CE, 2006/41/CE, 2006/64/CE, 2006/74/CE, 2006/75/CE și 2006/76/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

#### Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția ca toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord să fi fost făcute către Comitetul mixt al SEE (\*).

#### Articolul 4

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 14/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 117/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/50/CE a Comisiei din 29 mai 2006 de modificare a anexelor IVA și IVB la Directiva 98/8/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind introducerea pe piață a produselor biocide <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarele la punctul 12n (Directiva 98/8/CE a Parlamentului European și a Consiliului) al capitolului XV din anexa II la acord:

„astfel cum a fost modificată prin:

— **32006 L 0050**: Directiva 2006/50/CE a Comisiei din 29 mai 2006 (JO L 142, 30.5.2006, p. 6).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/50/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția ca toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord să fi fost făcute către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 40.

<sup>(2)</sup> JO L 142, 30.5.2006, p. 6.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 15/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 117/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 907/2006 al Comisiei din 20 iunie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 648/2004 al Parlamentului European și al Consiliului privind detergenții, în vederea adaptării anexelor III și VII <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarele la punctul 12u [Regulamentul (CE) nr. 648/2004 al Parlamentului European și al Consiliului] al capitolului XV din anexa II la acord:

„astfel cum a fost modificat prin:

- **32006 R 0907**: Regulamentul (CE) nr. 907/2006 al Comisiei din 20 iunie 2006 (JO L 168, 21.6.2006, p. 5).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 907/2006 în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția ca toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord să fi fost făcute către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 40.

<sup>(2)</sup> JO L 168, 21.6.2006, p. 5.

(\*) Sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 16/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 117/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 565/2006 al Comisiei din 6 aprilie 2006 de impunere a unor cerințe de testare și informare în sarcina importatorilor sau producătorilor anumitor substanțe prioritare, în conformitate cu Regulamentul (CEE) nr. 793/93 al Consiliului privind evaluarea și controlul riscurilor prezentate de substanțele existente <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următorul punct după punctul 12u [Regulamentul (CE) nr. 648/2004 al Parlamentului European și al Consiliului] al capitolului XV din anexa II la acord:

„12v. **32006 R 0565**: Regulamentul (CE) nr. 565/2006 al Comisiei din 6 aprilie 2006 de impunere a unor cerințe de testare și informare în sarcina importatorilor sau producătorilor anumitor substanțe prioritare, în conformitate cu Regulamentul (CEE) nr. 793/93 al Consiliului privind evaluarea și controlul riscurilor prezentate de substanțele existente (JO L 99, 7.4.2006, p. 3).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 565/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 40.

<sup>(2)</sup> JO L 99, 7.4.2006, p. 3.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 17/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 129/2006 a Comitetului mixt al SEE din 27 octombrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Recomandarea 2006/406/CE a Comisiei din 7 iunie 2006 de stabilire a orientărilor generale privind recurgerea la declarații cu privire la absența testării pe animale în conformitate cu Directiva 76/768/CEE a Consiliului <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Următoarea mențiune se adaugă după punctul 13 (Directiva 2003/83/CE a Comisiei, eliminat) al capitolului XVI din anexa II la acord:

„ACTE PE CARE LE IAU LA CUNOȘTINȚĂ PĂRȚILE CONTRACTANTE

Părțile contractante iau la cunoștință conținutul următoarelor acte:

14. **32006 H 0406:** Recomandarea 2006/406/CE a Comisiei din 7 iunie 2006 de stabilire a orientărilor generale privind recurgerea la declarații cu privire la absența testării pe animale în conformitate cu Directiva 76/768/CEE a Consiliului (JO L 158, 10.6.2006, p. 18).”

*Articolul 2*

Textele Recomandării 2006/406/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al Jurnalului Oficial al Uniunii Europene, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 366, 21.12.2006, p. 66.

<sup>(2)</sup> JO L 158, 10.6.2006, p. 18.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 18/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 6/2006 a Comitetului mixt al SEE din 27 ianuarie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2006/340/CE a Comisiei din 8 mai 2006 de modificare a Deciziei 2001/171/CE a Parlamentului European și a Consiliului în vederea prelungirii valabilității condițiilor de derogare pentru ambalajele din sticlă în ceea ce privește nivelurile concentrației de metale grele stabilite prin Directiva 94/62/CE <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următoarele la punctul 7d (Decizia 2001/171/CE a Comisiei) al capitolului XVII din anexa II la acord:

„astfel cum a fost modificată prin:

— **32006 D 0340**: Decizia 2006/340/CE a Comisiei din 8 mai 2006 (JO L 125, 12.5.2006, p. 43).”*Articolul 2*

Textele Deciziei 2006/340/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al Jurnalului Oficial al Uniunii Europene, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 92, 30.3.2006, p. 26.

<sup>(2)</sup> JO L 125, 12.5.2006, p. 43.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 19/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, testare și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 83/2006 a Comitetului mixt al SEE din 7 iulie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2006/502/CE a Comisiei din 11 mai 2006 de obligare a statelor membre să adopte măsuri prin care să se asigure că nu se pot introduce pe piață decât brichete cu caracteristici de siguranță pentru copii și să interzică introducerea pe piață a brichetelor fantezie <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Se adaugă următorul punct după punctul 3j (Decizia 2005/718/CE a Comisiei) al capitolului XIX din anexa II la acord:

„3k. **32006 D 0502**: Decizia 2006/502/CE a Comisiei din 11 mai 2006 de obligare a statelor membre să adopte măsuri prin care să se asigure că nu se pot introduce pe piață decât brichete cu caracteristici de siguranță pentru copii și să interzică introducerea pe piață a brichetelor fantezie (OJ L 198, 20.7.2006, p. 41)”.

*Articolul 2*

Textele Deciziei 2006/502/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 289, 19.10.2006, p. 15.

<sup>(2)</sup> JO L 198, 20.7.2006, p. 41.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 20/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei IX (Servicii financiare) și a anexei XXII (Dreptul societăților comerciale) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa IX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 152/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Anexa XXII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 160/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(2)</sup>.
- (3) Directiva 2006/46/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 iunie 2006 de modificare a Directivei 78/660/CEE a Consiliului privind conturile anuale ale anumitor forme de societăți comerciale, a Directivei 83/349/CEE a Consiliului privind conturile consolidate, a Directivei 86/635/CEE a Consiliului privind conturile anuale și conturile consolidate ale băncilor și ale altor instituții financiare și a Directivei 91/674/CEE a Consiliului privind situațiile financiare anuale și situațiile financiare consolidate ale întreprinderilor de asigurare <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctele 12b (Directiva 91/674/CEE a Consiliului) și 21 (Directiva 86/635/CEE a Consiliului) din anexa IX la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0046:** Directiva 2006/46/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 iunie 2006 (JO L 224, 16.8.2006, p. 1).”

*Articolul 2*

La punctele 4 (a patra Directivă 78/660/CEE a Consiliului) și 6 (a șaptea Directivă 83/349/CEE a Consiliului) din anexa XXII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0046:** Directiva 2006/46/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 iunie 2006 (JO L 224, 16.8.2006, p. 1).”

*Articolul 3*

Textele Directivei 2006/46/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 4*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 24.

<sup>(2)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 38.

<sup>(3)</sup> JO L 224, 16.8.2006, p. 1.

(\*) Sunt semnalate obligații constituționale.

*Articolul 5*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 21/2007 a COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei IX (Servicii financiare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa IX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 152/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/73/CE a Comisiei din 10 august 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind cerințele organizatorice și condițiile de funcționare ale întreprinderilor de investiții și termenii definiți în sensul directivei menționate <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1287/2006 al Comisiei din 10 august 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind obligațiile întreprinderilor de investiții de păstrare a evidenței și înregistrărilor, raportarea tranzacțiilor, transparența pieței, admiterea de instrumente financiare în tranzacții și definiția termenilor în sensul directivei în cauză <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

În anexa IX la acord, după punctul 30caa (Directiva 93/22/CEE a Consiliului) se adaugă următoarele puncte:

„30cab. **32006 L 0073**: Directiva 2006/73/CE a Comisiei din 10 august 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind cerințele organizatorice și condițiile de funcționare ale întreprinderilor de investiții și termenii definiți în sensul directivei menționate (JO L 241, 2.9.2006, p. 26).

30cac. **32006 R 1287**: Regulamentul (CE) nr. 1287/2006 al Comisiei din 10 august 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului privind obligațiile întreprinderilor de investiții de păstrare a evidenței și înregistrărilor, raportarea tranzacțiilor, transparența pieței, admiterea de instrumente financiare în tranzacții și definiția termenilor în sensul directivei în cauză (JO L 241, 2.9.2006, p. 1).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/73/CE și Regulamentului (CE) nr. 1287/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 24.

<sup>(2)</sup> JO L 241, 2.9.2006, p. 26.

<sup>(3)</sup> JO L 241, 2.9.2006, p. 1.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 22/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XI (Servicii de telecomunicații) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XI la acord a fost modificată prin Decizia nr. 120/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2005/82/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 decembrie 2005 de abrogare a Directivei 90/544/CEE a Consiliului privind benzile de frecvență destinate introducerii coordonate în Comunitate a serviciului de paging public terestru paneuropean <sup>(2)</sup> trebuie să fie încorporată în acord.
- (3) Decizia 2005/928/CE a Comisiei din 20 decembrie 2005 privind armonizarea benzii de frecvențe 169,4-169,8125 MHz în cadrul Comunității <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (4) Directiva 2005/82/CE abrogă Directiva 90/544/CEE <sup>(4)</sup> care este încorporată în acord și care, prin urmare, trebuie abrogată în cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XI la acord se modifică după cum urmează:

1. Textul de la punctul 4 (Directiva 90/544/CEE a Consiliului) se înlocuiește cu următorul text:

„**32005 L 0082:** Directiva 2005/82/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 decembrie 2005 de abrogare a Directivei 90/544/CEE a Consiliului privind benzile de frecvență destinate introducerii coordonate în Comunitate a serviciului de paging public terestru paneuropean (JO L 344, 27.12.2005, p. 38).”

2. După punctul 5cs (Decizia 2005/513/CE a Comisiei) se inserează următorul punct:

„5ct. **32005 D 0928:** Decizia 2005/928/CE a Comisiei din 20 decembrie 2005 privind armonizarea benzii de frecvențe 169,4-169,8125 MHz în cadrul Comunității (JO L 344, 27.12.2005, p. 47).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2005/82/CE și Deciziei 2005/928/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 47.

<sup>(2)</sup> JO L 344, 27.12.2005, p. 38.

<sup>(3)</sup> JO L 344, 27.12.2005, p. 47.

<sup>(4)</sup> JO L 310, 9.11.1990, p. 28.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 23/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 851/2006 al Comisiei din 9 iunie 2006 de precizare a posturilor care se vor înscrie la diferite poziții din situația contabilă, prezentate în anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 1108/70 al Consiliului <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 851/2006 abrogă Regulamentul (CEE) nr. 2598/70 al Comisiei <sup>(3)</sup>, care este încorporat în acord și care, prin urmare, trebuie abrogat în cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XIII la acord se modifică după cum urmează:

1. Textul de la punctul 2 [Regulamentul (CEE) nr. 2598/70 al Comisiei] se elimină.
2. După punctul 2 [Regulamentul (CEE) nr. 2598/70 al Comisiei, eliminat] se inserează următorul punct:  
  
„2a. **32006 R 0851**: Regulamentul (CE) nr. 851/2006 al Comisiei din 9 iunie 2006 de precizare a posturilor care se vor înscrie la diferite poziții din situația contabilă, prezentate în anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 1108/70 al Consiliului (JO L 158, 10.6.2006, p. 3).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 851/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 158, 10.6.2006, p. 3.

<sup>(3)</sup> JO L 278, 23.12.1970, p. 1.

(\*) Sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 24/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/89/CE a Comisiei din 3 noiembrie 2006 de adaptare, pentru a șasea oară, la progresul tehnic a Directivei 94/55/CE a Consiliului de apropiere a legislațiilor statelor membre privind transportul rutier de mărfuri periculoase <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 17e (Directiva 94/55/CE a Consiliului) din anexa XIII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0089**: Directiva 2006/89/CE a Comisiei din 3 noiembrie 2006 (JO L 305, 4.11.2006, p. 4).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/89/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE <sup>(\*)</sup>.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 305, 4.11.2006, p. 4.

<sup>(\*)</sup> Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 25/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/90/CE a Comisiei din 3 noiembrie 2006 de adaptare, pentru a șaptea oară, la progresul tehnic a Directivei 96/49/CE a Consiliului de apropiere a legislațiilor statelor membre privind transportul feroviar de mărfuri periculoase <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 42b (Directiva 96/49/CE a Consiliului) din anexa XIII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0090:** Directiva 2006/90/CE a Comisiei din 3 noiembrie 2006 (JO L 305, 4.11.2006, p. 6).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/90/EC în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 305, 4.11.2006, p. 6.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.



**DECIZIA NR. 26/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 2320/2002 al Parlamentului și al Consiliului din 16 decembrie 2002 de instituire a unor norme comune în domeniul siguranței aviatice civile <sup>(2)</sup> a fost încorporat în acord prin Decizia nr. 61/2004 a Comitetului mixt al SEE din 26 aprilie 2004 <sup>(3)</sup>, cu unele adaptări specifice fiecărei țări.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 831/2006 al Comisiei din 2 iunie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 622/2003 de stabilire a măsurilor de aplicare a standardelor comune de bază privind siguranța aeriană <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 66i [Regulamentul (CE) nr. 622/2003 al Comisiei] din anexa XIII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 0831**: Regulamentul (CE) nr. 831/2006 al Comisiei din 2 iunie 2006 (JO L 150, 3.6.2006, p. 4).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 831/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 355, 30.12.2002, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO L 277, 26.8.2004, p. 175.

<sup>(4)</sup> JO L 150, 3.6.2006, p. 4.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 27/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XIII (Transporturi) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1592/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 iulie 2002 privind normele comune în domeniul aviației civile și instituirea unei Agenții europene de siguranță a aviației <sup>(2)</sup> a fost încorporat în acord prin Decizia nr. 179/2004 a Comitetului mixt al SEE <sup>(3)</sup> din 9 decembrie 2004, cu adaptări specifice.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 736/2006 al Comisiei din 16 mai 2006 privind metodele de lucru ale Agenției Europene pentru Siguranța Aeriană pentru efectuarea de inspecții de standardizare <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 66q [Regulamentul (CE) nr. 2042/2003 al Comisiei] din anexa XIII la acord se inserează următorul punct:

„66qa. **32006 R 0736**: Regulamentul (CE) nr. 736/2006 al Comisiei din 16 mai 2006 privind metodele de lucru ale Agenției Europene pentru Siguranța Aeriană pentru efectuarea de inspecții de standardizare (JO L 129, 17.5.2006, p. 10).

În sensul prezentului acord, dispozițiile regulamentului sunt adaptate după cum urmează:

- (a) la articolul 14 după «acordul comunitar» se inserează textul «sau un acord între statele AELS și țara terță», iar după «Regulamentul (CE) nr. 1592/2002» se inserează textul «astfel cum a fost adaptat în sensul prezentului acord»;
- (b) la articolul 17 paragraful al doilea se inserează următorul text:

«Raportul anual de prezentare a unei analize a inspecțiilor de standardizare este trimis Autorității de supraveghere a AELS.»

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 736/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 240, 7.9.2002, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO L 133, 26.5.2005, p. 37.

<sup>(4)</sup> JO L 129, 17.5.2006, p. 10.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 28/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XV (Ajutoare de stat) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XV la acord a fost modificată prin Decizia nr. 157/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1976/2006 al Comisiei din 20 decembrie 2006 de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 2204/2002, (CE) nr. 70/2001 și (CE) nr. 68/2001 în ceea ce privește perioada de valabilitate <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XV la acord se modifică după cum urmează:

1. La punctele 1d [Regulamentul (CE) nr. 68/2001 al Comisiei] și 1f [Regulamentul (CE) nr. 70/2001 al Comisiei] se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 1976**: Regulamentul (CE) nr. 1976/2006 al Comisiei din 20 decembrie 2006 (JO L 368, 23.12.2006, p. 85).”

2. La punctul 1g [Regulamentul (CE) nr. 2204/2002 al Comisiei] se adaugă următorul text:

„astfel cum a fost modificat prin:

— **32006 R 1976**: Regulamentul (CE) nr. 1976/2006 al Comisiei din 20 decembrie 2006 (JO L 368, 23.12.2006, p. 85).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1976/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 33.

<sup>(2)</sup> JO L 368, 23.12.2006, p. 85.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 29/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XV (Ajutoare de stat) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XV la acord a fost modificată prin Decizia nr. 157/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1998/2006 al Comisiei din 15 decembrie 2006 privind aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat ajutoarelor *de minimis* <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 1e [Regulamentul (CE) nr. 69/2001 al Comisiei] din anexa XV la acord se inserează următorul punct:

„1ea. **32006 R 1998**: Regulamentul (CE) nr. 1998/2006 al Comisiei din 15 decembrie 2006 privind aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat ajutoarelor *de minimis* (JO L 379, 28.12.2006, p. 5).

În sensul prezentului acord, dispozițiile regulamentului se citesc cu următoarele adaptări:

- (a) la articolul 1 alineatul (1) se adaugă următorul text: «Regulamentul nu se aplică sectoarelor care nu sunt reglementate de articolele 61-64 din Acordul SEE.»;
- (b) expresia «articolul 87 alineatul (1) din tratat» se citește «articolul 61 alineatul (1) din Acordul SEE.»;
- (c) expresia «articolul 88 alineatul (3) din Tratatul CE» se citește «articolul 1 alineatul (3) din Protocolul 3 la Acordul privind Autoritatea de Supraveghere și Curtea.»

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1998/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 33.

<sup>(2)</sup> JO L 379, 28.12.2006, p. 5.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



## DECIZIA NR. 30/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE

din 27 aprilie 2007

## de modificare a anexei XVIII (Sănătate și securitate la locul de muncă, dreptul muncii și egalitatea de tratament pentru femei și bărbați) la Acordul SEE

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XVIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 124/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/15/CE a Comisiei din 7 februarie 2006 de stabilire a unei a doua liste de valori limită orientative de expunere profesională în aplicarea Directivei 98/24/CE a Consiliului și de modificare a Directivelor 91/322/CEE și 2000/39/CE <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XVIII la acord se modifică după cum urmează:

1. Se inserează următorul punct după punctul 16jc (Directiva 2004/40/CE a Parlamentului European și a Consiliului):

„16jd. **32006 L 0015**: Directiva 2006/15/CE a Comisiei din 7 februarie 2006 de stabilire a unei a doua liste de valori limită orientative de expunere profesională în aplicarea Directivei 98/24/CE a Consiliului și de modificare a Directivelor 91/322/CEE și 2000/39/CE (JO L 38, 9.2.2006, p. 36).”

2. La punctele 3a (Directiva 91/322/CEE a Comisiei) și 16j (Directiva 2000/39/CE a Comisiei) se adaugă următorul text:

„astfel cum a fost modificată prin:

— **32006 L 0015**: Directiva 2006/15/CE a Comisiei din 7 februarie 2006 (JO L 38, 9.2.2006, p. 36).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/15/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 53.

<sup>(2)</sup> JO L 38, 9.2.2006, p. 36.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 31/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XVIII (Sănătate și securitate la locul de muncă, dreptul muncii și egalitatea de tratament pentru femei și bărbați) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XVIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 124/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2005/47/CE a Consiliului din 18 iulie 2005 privind acordul dintre Comunitatea Căilor Ferate Europene (CER) și Federația Europeană a Lucrătorilor în Transporturi (ETF) asupra anumitor aspecte legate de condițiile de muncă ale lucrătorilor mobili care prestează servicii de interoperabilitate transfrontalieră în sectorul feroviar <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 32h (Directiva 2003/88/CE a Parlamentului European și a Consiliului) din anexa XVIII la acord se inserează următorul punct:

„32i. **32005 L 0047**: Directiva 2005/47/CE a Consiliului din 18 iulie 2005 privind acordul dintre Comunitatea Căilor Ferate Europene (CER) și Federația Europeană a Lucrătorilor în Transporturi (ETF) asupra anumitor aspecte legate de condițiile de muncă ale lucrătorilor mobili care prestează servicii de interoperabilitate transfrontalieră în sectorul feroviar (JO L 195, 27.7.2005, p. 15).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2005/47/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 53.

<sup>(2)</sup> JO L 195, 27.7.2005, p. 15.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 32/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 125/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2006/193/CE a Comisiei din 1 martie 2006 de stabilire, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 761/2001 al Parlamentului European și al Consiliului, a normelor privind utilizarea emblemei EMAS în cazurile excepționale de ambalaj de transport și ambalaj terțiar <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 1ea (Decizia 2001/681/CE a Comisiei) din anexa XX la acord se inserează următorul punct:

„1ea. **32006 D 0193**: Decizia 2006/193/CE a Comisiei din 1 martie 2006 de stabilire, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 761/2001 al Parlamentului European și al Consiliului, a normelor privind utilizarea emblemei EMAS în cazurile excepționale de ambalaj de transport și ambalaj terțiar (JO L 70, 9.3.2006, p. 63).”

*Articolul 2*

Textele Deciziei 2006/193/CE în limbile islandeză și norvegiană, pentru publicare în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 55.

<sup>(2)</sup> JO L 70, 9.3.2006, p. 63.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 33/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acord”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 125/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/11/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 februarie 2006 privind poluarea cauzată de anumite substanțe periculoase deversate în mediul acvatic al Comunității (versiune codificată) <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Directiva 2006/11/CE abrogă Directiva 76/464/CEE <sup>(3)</sup>, care este încorporată în acord și care trebuie, în consecință, eliminată din cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Textul de la punctul 4 (Directiva 76/464/CEE a Consiliului) din anexa XX la acord se înlocuiește cu următorul text:

„**32006 L 0011**: Directiva 2006/11/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 februarie 2006 privind poluarea cauzată de anumite substanțe periculoase deversate în mediul acvatic al Comunității (versiune codificată) (JO L 64, 4.3.2006, p. 52).

În sensul prezentului acord, dispozițiile directivei se citesc cu următoarea adaptare:

La articolul 13, după primul paragraf se adaugă următorul text:

«Termenul pentru transpunerea în legislația națională a Directivei 2000/60/CE stabilit în partea B din anexa II nu se aplică și se înlocuiește cu data intrării în vigoare a Deciziei Comitetului mixt al SEE care încorporează Directiva 2000/60/CE în acest acord.»

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/11/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE al *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția să se fi efectuat toate notificările prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord către Comitetul mixt al SEE (\*).

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 55.

<sup>(2)</sup> JO L 64, 4.3.2006, p. 52.

<sup>(3)</sup> JO L 129, 18.5.1976, p. 23.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 34/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 125/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2004/107/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 decembrie 2004 privind arsenicul, cadmiul, mercurul, nichelul și hidrocarburile aromatice policiclice în aerul înconjurător <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 21aj (Decizia 2004/461/CE a Comisiei) din anexa XX la acord se inserează următorul punct:

„21ak. **32004 L 0107**: Directiva 2004/107/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 decembrie 2004 privind arsenicul, cadmiul, mercurul, nichelul și hidrocarburile aromatice policiclice în aerul înconjurător (JO L 23, 26.1.2005, p. 3).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2004/107/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 55.

<sup>(2)</sup> JO L 23, 26.1.2005, p. 3.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 35/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 125/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2006/12/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2006 privind deșeurile <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord.
- (3) Directiva 2006/12/CE abrogă Directiva 75/442/CEE <sup>(3)</sup>, care este încorporată în acord și care trebuie, în consecință, eliminată din cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Textul de la punctul 27 (Directiva 75/442/CEE a Consiliului) din anexa XX la acord se înlocuiește cu următorul text:

„**32006 L 0012**: Directiva 2006/12/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2006 privind deșeurile (JO L 114, 27.4.2006, p. 9).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2006/12/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 55.

<sup>(2)</sup> JO L 114, 27.4.2006, p. 9.

<sup>(3)</sup> JO L 194, 25.7.1975, p. 39.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 36/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XX (Mediu) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XX la acord a fost modificată prin Decizia nr. 125/2006 a Comitetului mixt al SEE din 22 septembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Decizia 2006/329/CE a Comisiei din 20 februarie 2006 de stabilire a unui chestionar care trebuie utilizat pentru raportarea privind punerea în aplicare a Directivei 2000/76/CE privind incinerarea deșeurilor <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

După punctul 32fc (Decizia 2005/369/CE a Comisiei) din anexa XX la acord se inserează următorul punct:

„32fd. **32006 D 0329**: Decizia 2006/329/CE a Comisiei din 20 februarie 2006 de stabilire a unui chestionar care trebuie utilizat pentru raportarea privind punerea în aplicare a Directivei 2000/76/CE privind incinerarea deșeurilor (JO L 121, 6.5.2006, p. 38).”

*Articolul 2*

Textele Deciziei 2006/329/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

Pentru Comitetul mixt al SEE

Președintele

Alan SEATTER

---

<sup>(1)</sup> JO L 333, 30.11.2006, p. 55.

<sup>(2)</sup> JO L 121, 6.5.2006, p. 38.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 37/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XXI (Statistică) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XXI la acord a fost modificată prin Decizia nr. 159/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1503/2006 al Comisiei din 28 septembrie 2006 de punere în aplicare și de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1165/98 al Consiliului privind statisticile pe termen scurt, în ceea ce privește definițiile variabilelor, lista variabilelor și frecvența de elaborare a datelor <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1503/2006 al Comisiei abrogă Regulamentul (CE) nr. 588/2001 al Comisiei <sup>(3)</sup>, care este încorporat în acord și care, prin urmare, trebuie abrogat în cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XXI la acord se modifică după cum urmează:

1. După punctul 2b [Regulamentul (CE) nr. 588/2001 al Comisiei] se inserează următorul punct:  
  
„2c. **32006 R 1503**: Regulamentul (CE) nr. 1503/2006 al Comisiei din 28 septembrie 2006 de punere în aplicare și de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1165/98 al Consiliului privind statisticile pe termen scurt, în ceea ce privește definițiile variabilelor, lista variabilelor și frecvența de elaborare a datelor (JO L 281, 12.10.2006, p. 15).”
2. La punctul 2 [Regulamentul (CE) nr. 1165/98 al Consiliului] se adaugă următoarea liniuță:  
  
„— **32006 R 1503**: Regulamentul (CE) nr. 1503/2006 al Comisiei din 28 septembrie 2006 (JO L 281, 12.10.2006, p. 15).”
3. Textul de la punctul 2b [Regulamentul (CEE) nr. 588/2001 al Comisiei] se elimină.

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1503/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

(<sup>1</sup>) JO L 89, 29.3.2007, p. 36.

(<sup>2</sup>) JO L 281, 12.10.2006, p. 15.

(<sup>3</sup>) JO L 86, 27.3.2001, p. 18.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 38/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XXI (Statistică) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XXI la acord a fost modificată prin Decizia nr. 159/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1365/2006 al Parlamentului European și al Consiliului din 6 septembrie 2006 privind statistica transportului de mărfuri pe căi navigabile interioare și de abrogare a Directivei 80/1119/CEE a Consiliului <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1365/2006 abrogă Directiva 80/1119/CEE <sup>(3)</sup>, care este încorporată în acord și care, prin urmare, trebuie abrogată în cadrul acordului,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XXI la acord se modifică după cum urmează:

1. După punctul 7i [Regulamentul (CE) nr. 1358/2003 al Comisiei] se inserează următorul punct:  
  
„7j. **32006 R 1365:** Regulamentul (CE) nr. 1365/2006 al Parlamentului European și al Consiliului din 6 septembrie 2006 privind statistica transportului de mărfuri pe căi navigabile interioare și de abrogare a Directivei 80/1119/CEE a Consiliului (JO L 264, 25.9.2006, p. 1).”
2. Textul de la punctul 6 (Directiva 80/1119/CEE a Consiliului) se elimină.

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1365/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

(1) JO L 89, 29.3.2007, p. 36.

(2) JO L 264, 25.9.2006, p. 1.

(3) JO L 339, 15.12.1980, p. 30.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 39/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei I (Chestiuni veterinare și fitosanitare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa I la acord a fost modificată prin Decizia nr. 142/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1730/2006 al Comisiei din 23 noiembrie 2006 privind autorizarea acidului benzoic (VevoVital) ca aditiv pentru hrana animalelor <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1743/2006 al Comisiei din 24 noiembrie 2006 privind autorizarea permanentă a unui aditiv din hrana animalelor <sup>(3)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 1750/2006 al Comisiei din 27 noiembrie 2006 privind autorizarea selenometioninei drept aditiv pentru hrana animalelor <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (5) Regulamentul (CE) nr. 1876/2006 al Comisiei din 18 decembrie 2006 privind autorizarea provizorie și permanentă a anumitor aditivi din hrana animalelor <sup>(5)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul II din anexa I la acord, după punctul 1zzzb [Regulamentul (CE) nr. 1447/2006 al Comisiei] se inserează următorul punct:

„1zzzc. **32006 R 1730**: Regulamentul (CE) nr. 1730/2006 al Comisiei din 23 noiembrie 2006 privind autorizarea acidului benzoic (VevoVital) ca aditiv pentru hrana animalelor (JO L 325, 24.11.2006, p. 9).

1zzzd. **32006 R 1743**: Regulamentul (CE) nr. 1743/2006 al Comisiei din 24 noiembrie 2006 privind autorizarea permanentă a unui aditiv din hrana animalelor (JO L 329, 25.11.2006, p. 16).

1zzze. **32006 R 1750**: Regulamentul (CE) nr. 1750/2006 al Comisiei din 27 noiembrie 2006 privind autorizarea selenometioninei drept aditiv pentru hrana animalelor (JO L 330, 28.11.2006, p. 9).

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 8.

<sup>(2)</sup> JO L 325, 24.11.2006, p. 9.

<sup>(3)</sup> JO L 329, 25.11.2006, p. 16.

<sup>(4)</sup> JO L 330, 28.11.2006, p. 9.

<sup>(5)</sup> JO L 360, 19.12.2006, p. 126.

1zzzf. **32006 R 1876**: Regulamentul (CE) nr. 1876/2006 al Comisiei din 18 decembrie 2006 privind autorizarea provizorie și permanentă a anumitor aditivi din hrana animalelor (JO L 360, 19.12.2006, p. 126).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentelor (CE) nr. 1730/2006, (CE) nr. 1743/2006, (CE) nr. 1750/2006 și (CE) nr. 1876/2006, în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 40/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 43/2005 a Comitetului mixt al SEE din 11 martie 2005 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2005/88/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 decembrie 2005 de modificare a Directivei 2000/14/CE privind apropierea legislațiilor statelor membre cu privire la emisiile sonore în mediu produse de echipamentele utilizate în exterior <sup>(2)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La capitolul VI din anexa II la acord, după punctul 10a (Directiva 2000/14/CE a Parlamentului European și a Consiliului) se adaugă următorul text:

„, astfel cum a fost modificată prin:

- **32005 L 0088**: Directiva 2005/88/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 decembrie 2005 (JO L 344, 27.12.2005, p. 44).”

*Articolul 2*

Textele Directivei 2005/88/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

<sup>(1)</sup> JO L 198, 28.7.2005, p. 45.

<sup>(2)</sup> JO L 344, 27.12.2005, p. 44.

(\*) Nu sunt indicate obligații constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 41/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei II (Reglementări tehnice, standarde, încercări și certificare) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa II la acord a fost modificată prin Decizia nr. 147/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1609/2006 al Comisiei din 27 octombrie 2006 de autorizare a introducerii pe piață, pentru o perioadă de doi ani, a preparatelor pentru sugari pe baza hidrolizei proteinei de zer derivată din proteina laptelui de vacă <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (3) Directiva nr. 2006/92/CE a Comisiei din 9 noiembrie 2006 de modificare a anexelor la Directivele 76/895/CEE, 86/362/CEE și 90/642/CEE ale Consiliului în ceea ce privește limitele maxime aplicabile reziduurilor de captan, diclorvos, etion și folpet <sup>(3)</sup> trebuie încorporată în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Capitolul XII din anexa II la acord se modifică după cum urmează:

1. La punctele 13 (Directiva 76/895/CEE a Consiliului), 38 (Directiva 86/362/CEE a Consiliului) și 54 (Directiva 90/642/CEE a Consiliului) se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 L 0092:** Directiva 2006/92/CE a Comisiei din 9 noiembrie 2006 (JO L 311, 10.11.2006, p. 31).”

2. După punctul 54zzy [Regulamentul (CE) nr. 396/2005 al Parlamentului European și al Consiliului] se înserează următorul punct:

„54zzz. **32006 R 1609:** Regulamentul (CE) nr. 1609/2006 al Comisiei din 27 octombrie 2006 de autorizare a introducerii pe piață, pentru o perioadă de doi ani, a preparatelor pentru sugari pe baza hidrolizei proteinei de zer derivată din proteina laptelui de vacă (JO L 299, 28.10.2006, p. 9).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1609/2006 și ale Directivei 2006/92/CE în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

(<sup>1</sup>) JO L 89, 29.3.2007, p. 17.

(<sup>2</sup>) JO L 299, 28.10.2006, p. 9.

(<sup>3</sup>) JO L 311, 10.11.2006, p. 31.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 42/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 2320/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2002 de instituire a unor norme comune în domeniul siguranței aviației civile <sup>(2)</sup> a fost încorporat în acord prin Decizia nr. 61/2004 a Comitetului mixt al SEE din 26 aprilie 2004 <sup>(3)</sup>, cu unele adaptări specifice fiecărei țări.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1448/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 622/2003 de stabilire a măsurilor de aplicare a standardelor comune de bază privind siguranța aeriană <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 66i [Regulamentul (CE) nr. 622/2003 al Comisiei] din anexa XIII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 1448**: Regulamentul (CE) nr. 1448/2006 al Comisiei din 29 septembrie 2006 (JO L 271, 30.9.2006, p. 31).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1488/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 355, 30.12.2002, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO L 277, 26.8.2004, p. 175.

<sup>(4)</sup> JO L 271, 30.9.2006, p. 31.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---



**DECIZIA NR. 43/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE**  
**din 27 aprilie 2007**  
**de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 2320/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2002 de instituire a unor norme comune în domeniul siguranței aviației civile <sup>(2)</sup> a fost încorporat în acord prin Decizia nr. 61/2004 a Comitetului mixt al SEE din 26 aprilie 2004 <sup>(3)</sup>, cu unele adaptări specifice fiecărei țări.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1862/2006 al Comisiei din 15 decembrie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 622/2003 de stabilire a măsurilor de aplicare a standardelor comune de bază privind siguranța aeriană <sup>(4)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 66i [Regulamentul (CE) nr. 622/2003 al Comisiei] din anexa XIII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 1862**: Regulamentul (CE) nr. 1862/2006 al Comisiei din 15 decembrie 2006 (JO L 358, 16.12.2006, p. 36).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1862/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 355, 30.12.2002, p. 1.

<sup>(3)</sup> JO L 277, 26.8.2004, p. 175.

<sup>(4)</sup> JO L 358, 16.12.2006, p. 36.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

**DECIZIA NR. 44/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XIII (Transporturile) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XIII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 155/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Directiva 2004/36/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 21 aprilie 2004 privind siguranța aeronavelor țărilor terțe care folosesc aeroporturile comunitare <sup>(2)</sup> a fost încorporată în acord prin Decizia nr. 152/2005 a Comitetului mixt al SEE <sup>(3)</sup> din 2 decembrie 2005, cu unele adaptări specifice fiecărei țări.
- (3) Regulamentul (CE) nr. 1592/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 iulie 2002 privind normele comune în domeniul aviației civile și instituirea unei Agenții europene de siguranță a aviației <sup>(4)</sup> a fost încorporat în acord prin Decizia nr. 179/2004 a Comitetului mixt al SEE <sup>(5)</sup> din 9 decembrie 2004, cu adaptări specifice.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 768/2006 al Comisiei din 19 mai 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/36/CE a Parlamentului European și a Consiliului cu privire la colectarea și la schimbul de informații referitoare la siguranța aeronavelor care folosesc aeroporturile comunitare și la gestionarea sistemului informațional <sup>(6)</sup> trebuie încorporat în acord.
- (5) Adaptările prevăzute cu privire la Regulamentul (CE) nr. 1592/2002 ar trebui să se aplice, după caz și cu excepția cazului în care există dispoziții contrare, *mutatis mutandis* și altor acte legislative comunitare care acordă competențe Agenției europene de siguranță a aviației și care sunt încorporate în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

Anexa XIII la acord se modifică după cum urmează:

1. După punctul 66r (Directiva 2004/36/CE a Parlamentului European și a Consiliului) se inserează următorul punct:

„66ra. **32006 R 0768**: Regulamentul (CE) nr. 768/2006 al Comisiei din 19 mai 2006 de punere în aplicare a Directivei 2004/36/CE a Parlamentului European și a Consiliului cu privire la colectarea și la schimbul de informații referitoare la siguranța aeronavelor care folosesc aeroporturile comunitare și la gestionarea sistemului informațional (JO L 134, 20.5.2006, p. 16).”

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 29.

<sup>(2)</sup> JO L 143, 30.4.2004, p. 76.

<sup>(3)</sup> JO L 53, 23.2.2006, p. 53.

<sup>(4)</sup> JO L 240, 7.9.2002, p. 1.

<sup>(5)</sup> JO L 133, 26.5.2005, p. 37.

<sup>(6)</sup> JO L 134, 20.5.2006, p. 16.

2. La punctul 66n [Regulamentul (CE) nr. 1592/2002 al Parlamentului European și al Consiliului] se adaugă următorul text de modificare:

„(s) După caz și cu excepția cazului în care există dispoziții contrare, adaptările menționate anterior se aplică *mutatis mutandis* și altor acte legislative comunitare care acordă competențe Agenției europene de siguranță a aviației și care sunt încorporate în prezentul acord.”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 768/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare la 28 aprilie 2007, cu condiția transmiterii prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

**DECIZIA NR. 45/2007 A COMITETULUI MIXT AL SEE****din 27 aprilie 2007****de modificare a anexei XXII (Dreptul societăților comerciale) la Acordul SEE**

COMITETUL MIXT AL SEE,

având în vedere Acordul privind Spațiul Economic European, astfel cum a fost modificat prin Protocolul de adaptare a Acordului privind Spațiul Economic European, denumit în continuare „acordul”, în special articolul 98,

întrucât:

- (1) Anexa XXII la acord a fost modificată prin Decizia nr. 160/2006 a Comitetului mixt al SEE din 8 decembrie 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1329/2006 al Comisiei din 8 septembrie 2006 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1725/2003 de adoptare a anumitor standarde internaționale de contabilitate, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1606/2002 al Parlamentului European și al Consiliului, în ceea ce privește Interpretările 8 și 9 ale Comitetului pentru Interpretarea Standardelor Internaționale de Raportare Financiară (IFRIC) <sup>(2)</sup> trebuie încorporat în acord,

DECIDE:

*Articolul 1*

La punctul 10ba [Regulamentul (CE) nr. 1725/2003 al Comisiei] din anexa XXII la acord se adaugă următoarea liniuță:

„— **32006 R 1329**: Regulamentul (CE) nr. 1329/2006 al Comisiei din 8 septembrie 2006 (JO L 247, 9.9.2006, p. 3).”

*Articolul 2*

Textele Regulamentului (CE) nr. 1329/2006 în limbile islandeză și norvegiană, care urmează a fi publicate în suplimentul SEE la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, sunt autentice.

*Articolul 3*

Prezenta decizie intră în vigoare în a douăzecea zi de la adoptarea sa, cu condiția efectuării prealabile către Comitetul mixt al SEE (\*) a tuturor notificărilor prevăzute la articolul 103 alineatul (1) din acord.

<sup>(1)</sup> JO L 89, 29.3.2007, p. 38.

<sup>(2)</sup> JO L 247, 9.9.2006, p. 3.

(\*) Nu sunt indicate cerințe constituționale.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în secțiunea SEE a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene* și în suplimentul SEE la acesta.

Adoptată la Bruxelles, 27 aprilie 2007.

*Pentru Comitetul mixt al SEE*

*Președintele*

Alan SEATTER

---